

Infobrief

Realschule September 2023 Englisch

Abteilung Realschule
Referat RS-1

IRin Ariane Sailer
089 2170-2666

Ariane.Sailer@isb.bayern.de

An die Lehrkräfte des Faches Englisch über die Fachbetreuung

Liebe Kolleginnen und Kollegen,

zu Beginn dieses Infobriefes hoffe ich, Sie hatten schöne Ferien und können kraftvoll und zuversichtlich ins neue Schuljahr starten.

Es ist die besondere Schönheit unseres Berufs, dass wir den Menschen bereits in ihren jungen Jahren begegnen und täglich die Möglichkeit haben, sie zu ermutigen, zu fördern und Türen zu öffnen für ein selbstbestimmtes Leben. Dass dies immer wieder gelingt, dass sich unsere Schülerinnen und Schüler fachlich weiterentwickeln und persönlich wachsen, liegt an Ihrem Einsatz, Ihrem Idealismus und Ihrer Expertise, und dafür danke ich Ihnen herzlich im Namen des ISB und des Staatsministeriums für Unterricht und Kultus.

Dieser Infobrief enthält Aktuelles rund um das Fach Englisch im neuen Schuljahr.

Jahrgangsstufentest

Das zentrale Format des Jahrgangsstufentests dient der landesweiten Erfassung des Leistungsstandes und damit auch der Unterstützung im Unterricht. Der Test entspricht internationalen Assessment-Standards und wird von bayerischen Realschullehrkräften erstellt, die jeden Tag selbst im Unterricht stehen und die die konkrete Situation an den Schulen kennen. Anhand des Jahrgangsstufentests werden Leistungsfähigkeit und Förderbedarf einer Klasse zu Beginn des Schuljahres valide ermittelt. Die Informationen können in Form von individuellen Rückmeldungen an Schülerinnen, Schüler und Erziehungsberechtigte gegeben werden. Sie stellen eine aussagekräftige Basis für Ihre weitere Jahresplanung dar.

Der diesjährige Jahrgangsstufentest Englisch für die Jahrgangsstufe 7 findet statt am

Mittwoch, 27. September 2023.

Die Teilnahme im Schuljahr 2023/2024 ist verpflichtend.

Hinweise zur Durchführung enthalten das Ankündigungsschreiben (KMS IV.2-BS6402.0/10/10 vom 24.04.2023) sowie das jährliche Begleitschreiben zum Versand der Prüfungsunterlagen.

Seit 2019 ist das aktualisierte Bewertungsschema zum *Guided Writing* des Jahrgangsstufentests nach LehrplanPLUS in Kraft. Die *Rating Scale* und alle Begleitmaterialien (*Q & A*, *Genre Descriptions*, *Benchmarking Scripts*, *Feedback Sheet* etc.) sind auf der [Website des ISB / Referat Englisch](#) abrufbar.

Infobrief September 2023 / Englisch

Im [Prüfungsarchiv von BayernCloud Schule](#) sind nach erfolgreichem Log-In für Lehrkräfte alle Aufgaben der vergangenen Jahre in vollständiger Version hinterlegt. Im Rahmen Ihrer unterrichtlichen Tätigkeit ist es Ihnen gestattet, diese Unterlagen zu vervielfältigen und an Ihre Schülerinnen und Schüler auszugeben.

Rückblick Abschlussprüfung 2023

Mit einem stabilen bayernweiten Durchschnitt erzielte der erste LehrplanPLUS-Jahrgang ein hervorragendes Prüfungsergebnis. Allen an der Vorbereitung, Durchführung und Korrektur beteiligten Lehrkräften ein herzliches Dankeschön dafür! Ebenso für Ihre professionellen und konstruktiven jährlichen Rückmeldungen, die zur Qualitätssicherung unserer Abschlussprüfung wesentlich beitragen. Zögern Sie bitte auch in Zukunft nicht, Ihre Gedanken und konkreten Vorschläge zur Verbesserung und ggf. Weiterentwicklung mit uns zu teilen.

Neu hinzugekommen ist in diesem Jahr eine Erfassung des Wahlverhaltens beim *Guided Writing* bzgl. der Anzahl der bearbeiteten Tasks A und B. Die erste – zum jetzigen Zeitpunkt noch unvollständige – Auswertung lässt auf eine ausgeglichene Verteilung schließen.

Abschlussprüfung 2024

Hier die Termine für das laufende Schuljahr:

Speaking Test	18.03. bis 21.03.2024
Schriftlicher Teil (Haupttermin)	Freitag, 21.06.2024

Bitte beachten Sie in diesem Zusammenhang auch die aktuellen KMS zur Durchführung und Bewertung der einzelnen Prüfungsteile sowie die [Website des Fachreferats Englisch am ISB](#) für eventuelle Aktualisierungen im Laufe des Schuljahres. Zur Abstimmung der Korrektur in Ihren Fachschaften bitte ich Sie zu beachten, dass das der Abschlussprüfung beiliegende Lösungsmuster in jedem Fall verbindlich ist. Die Bewertung von Schülerantworten, die im Lösungsmuster keine Entsprechung finden, obliegt der gemeinsamen fachlichen Entscheidung in den Fachschaften.

Beendigung der Schwerpunktsetzungen

In den vergangenen Jahren waren für die zentralen Prüfungsfächer zum Ausgleich pandemiebedingter Nachteile Schwerpunktsetzungen in den Lehrplänen vorgenommen worden. Das Staatsministerium für Unterricht und Kultus hat nun entschieden, dass diese nicht mehr fortgesetzt werden. Dies bedeutet, dass im Schuljahr 2023/2024 für die Abschlussprüfung wieder alle Kompetenzerwartungen und Inhalte zu den Kompetenzen prüfungsrelevant sind.

Zur Vorbereitung der Abschlussprüfung im Unterricht können Lehrkräfte auf das [Prüfungsarchiv von BayernCloud Schule](#) zugreifen, in dem Prüfungen der vorangegangenen Jahre (Haupt- und Nachtermine) jeweils mit Audiodateien und Lösungsmustern zur Verfügung stehen. Die Unterlagen der Abschlussprüfung 2023 werden Ende Oktober ins Prüfungsarchiv eingestellt. Die Vervielfältigung und Ausgabe an Ihre Schülerinnen und Schüler sind im Rahmen Ihrer unterrichtlichen Tätigkeit gestattet.

Infobrief September 2023 / Englisch

Vergleichsarbeiten VERA-8

Zur Durchführung der Vergleichsarbeiten VERA-8 im Schuljahr 2023/2024 warten Sie bitte die entsprechenden Verlautbarungen des Staatsministeriums für Unterricht und Kultus ab. Auch auf der [Website des Bayerischen Landesamtes für Schule](#) werden Informationen bereitgestellt.

Über den gleichen Link wird auch für alle Fächer eine Ergebnisrückmeldung angeboten. Die Auswertung gibt Ihnen und Ihren Schülerinnen und Schülern wichtige Informationen über den jeweiligen Leistungsstand und Förderbedarf in Bezug auf die Bildungsstandards der KMK. Um eine digitale Auswertung zu erhalten, beachten Sie bitte die Abgabefristen für die Dateneingabe.

Zusätzliche Materialien zur Einschätzung des Leistungsstands

Das Institut zur Qualitätsentwicklung im Bildungswesen (IQB) bietet außerdem [Materialien und Kurztests zum Download](#) an. Die Aufgaben helfen, den Leistungsstand der Jahrgangsstufe 8 in Bezug auf die Bildungsstandards besser einzuschätzen. Da es sich um Kurztests handelt, liefern die Ergebnisse nur sehr grobe, punktuelle Anhaltspunkte. Die Tests können nach pädagogischem Ermessen auch in den Jahrgangsstufen 7 oder 9 eingesetzt werden und dauern pro Fach nicht länger als 30 Minuten. Eine Benotung der Leistungsergebnisse ist hier nicht möglich. Es findet auch keine zentrale Auswertung statt, Ergebnisse werden nicht übermittelt.

Internationales Sprachzertifikat – Cambridge Preliminary English Test (PET)

Das Schuljahr 2022/2023 war wieder ein erfolgreiches PET-Prüfungsjahr! Insgesamt haben 2.600 Realschülerinnen und Realschüler der Jahrgangsstufe 9 am *Preliminary English Test* (PET) teilgenommen. Davon haben 96% die Prüfung bestanden.

Der PET ist ein international anerkanntes englisches Sprachzertifikat und entspricht der Niveaustufe B1 des Europäischen Referenzrahmens für Sprachen. Bei besonders erfolgreichen Ergebnissen wird eine höhere Niveaustufe attestiert (B2). Diese Leistung erbrachten 43% der Absolventen und Absolventinnen. Congratulations!

PET 2024

Prüfungstage für den PET-Test 2024 sind die **Samstage, 04. und 11.05.2024**.

Teilnehmen können Schülerinnen und Schüler der Jahrgangsstufen 9 und ggf. 10.

Anmeldeschluss ist Freitag, 15.12.2023.

Als Kooperationspartner für die Durchführung des PET stehen im Schuljahr 2023/2024 das [Cambridge-Institut](#) sowie die anerkannten Prüfungszentren der bayerischen Volkshochschulen in Aschaffenburg, Augsburg und München zur Verfügung. Informationen zu Anmeldung, Kosten und Durchführung der Tests sind auf der [Fachseite Englisch des ISB](#) eingestellt.

Lehrkräfte, die sich als *Cambridge Speaking Examiner* zertifizieren lassen möchten, melden sich direkt über das [Cambridge Institut München](#) an.

Falls Ihre Schule nicht als PET-Prüfungszentrum mitwirken kann, wird um frühzeitige Benachrichtigung des Cambridge-Instituts gebeten, Kontakt [Frau Sabine Voser](#). Eine Teilnahme einzelner Schülerinnen und Schüler ist dennoch möglich, die Prüfung wird dann an einer

Infobrief September 2023 / Englisch

benachbarten Realschule in erreichbarer Entfernung durchgeführt. Bitte informieren Sie in Ihren Klassen entsprechend und regen zur Teilnahme an.

Notengebung

Gemäß der Neufassung des [§23 \(3\) RSO](#) vom 01.08.2021 können herausragende Leistungen im PET auch in Form einer schulischen Note gewürdigt werden. Bitte beachten Sie das diesbezügliche [KMS IV.2 - BS 6402.6/4/7 vom 06.09.2021](#).

Bilinguale Züge

Bilingual unterrichten kann jede Realschullehrkraft, die die Fakultas im Fach Englisch und einem Sachfach – oder eine entsprechende Nachqualifikation – vorweisen kann. Im [Portal Bilingual.Bayern](#) finden Sie zielgruppengerecht Informationen, Fortbildungen, Ansprechpersonen und Materialien rund um die Bilingualen Züge an bayerischen Realschulen.

Eine Einführung und Fortbildungen zum bilingualen Unterrichten werden über die ALP Dillingen oder über den Arbeitskreis am ISB angeboten. Für alle Interessierten finden eSessions zu allgemeinen und auch fachspezifischen Themen statt. Folgende Termine sind bereits für 2023/2024 veranschlagt, weitere Angebote werden im Laufe des Schuljahres über das [Portal](#) und FIBS bekannt gegeben. Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!

eSessions 2023/2024

Make it happen – bilingualer Unterricht im Fach Kunst
Donnerstag, 28.09.2023 (15:30 – 17:00 Uhr) – Miriam Puiureux, Anmeldung über [FIBS](#)

Scaffolding – sichere Lernumgebungen im bilingualen Unterricht
Montag, 23.10.2023 (15:30 - 17:00 Uhr) – Tanya Fisher-Lehmann, Anmeldung über [FIBS](#)

Let's Start – Vorbereitung auf den Bilingualen Zug (Realschule)
Dienstag, 12.12.2023 (15:30 – 17:00 Uhr) – Stefanie Hartl, Manuel Erben, [FIBS](#)

Make it happen – bilingualer Unterricht im Fach Geschichte
Dienstag, 28.11.2023 (15:30-17:00 Uhr) – Manuel Erben, Anmeldung über [FIBS](#)

Make it happen - bilingualer Unterricht im Fach Geographie
Donnerstag, 25.01.2024 (15:30-17:00 Uhr) – Stefanie Hartl, Anmeldung über [FIBS](#)

Make it happen – bilingualer Unterricht im Fach Sport
Donnerstag, 07.03.2024 (15:30-17:00 Uhr) – David Matheisl, Anmeldung über [FIBS](#)

Make it happen – bilingualer Unterricht im Fach Wirtschaft & Recht
Montag, 15.04.2024 (15:30-17:00 Uhr) – Steffen Ellbrück, Anmeldung über [FIBS](#)

Fachtagung „Bilinguale Züge an bayerischen Realschulen“

Unsere Fachtagung wird auch im Schuljahr 2023/2024 in bewährter Kooperation mit Prof. Dr. Thorsten Piske (FAU Erlangen-Nürnberg) stattfinden. Der Termin wird nach momentanem Stand im Juli 2024 liegen. Bitte beachten Sie aktuelle Informationen im [Portal Bilingual.Bayern](#).

Infobrief September 2023 / Englisch

GMF-Tagung 2023 – Save the Date!

Die diesjährige Tagung des [Gesamtverbands Moderne Fremdsprachen \(GMF\) Bayern e.V.](#) für Fremdsprachenlehrkräfte findet am Freitag und Samstag, 06./07.10.2023 als Präsenzveranstaltung in Kooperation mit der Universität Bamberg statt. Die Anmeldung erfolgt über die Website des GMF und zusätzlich über [FIBS](#) (Kurs-Nr. E214-ZLB/23/340284-1).

Bundeswettbewerb Fremdsprachen 2023/24

Der Bundeswettbewerb Fremdsprachen bietet allen Interessierten einen Einzelwettbewerb in der Kategorie „Solo“ (Jgst. 8 – 10) mit einer Wettbewerbssprache, in „Solo Plus“ (Jgst. 10 – 13) mit zwei Wettbewerbssprachen. Für kreative Teamarbeit steht die Kategorie „Team Schule“ (Jgst. 6 – 10). Gelungene Beiträge werden auf dem neuen Bayernteil der [Homepage des Bundeswettbewerbs Fremdsprachen](#) gezeigt.

Realschulen sind ganz besonders zur Teilnahme aufgerufen. Die kriterienorientierte Bewertung insbesondere beim Team Schule bezieht immer den möglichen Leistungsstand der entsprechenden Lerngruppe (Lernjahr, Schulart) ein. Besondere Wettbewerbsleistungen können in die Gesamtnote im Fach Englisch einfließen, vgl. hierzu [RSO §23 \(3\)](#).

Die **Anmeldung** ist vom 1. Juli bis zum 6. Oktober auf der [Homepage](#) möglich. Hier finden Sie auch alle Abgabetermine und weiterführende Informationen. Die Ausschreibung des Bundeswettbewerbs erfolgt jährlich im September über KMS an die Schulleitungen. Nachfragen beantwortet die Landesbeauftragte Frau StDin Sabine Lenz, sabine.lenz@effner.de. Aktuelles finden Sie auch im [Mebis-Kurs](#), Passwort: bwfs2020!

Sprachliche Bildung und Leseförderung

Lesen ist in allen Fächern relevant – hier eine kurze Zusammenschau von Unterstützungs- und Fortbildungsmöglichkeiten unabhängig vom Unterrichtsfach. Weitere Informationen erhalten Sie unter lesen.bayern.de.

Mit wenig Zeitaufwand können Sie z. B. in Vertretungsstunden die Lesekompetenz fördern. [#lesen.bayern](#) bietet unter der [rollierenden Lesestunde](#) Texte zu diversen Themen (Cybermobbing, Big Data, Tierhaltung) und erklärt das schnell umsetzbare Trainingsverfahren.

Bücher im Fachunterricht: Sie suchen gute Sachbücher für Referate von Schülerinnen und Schüler oder interessante Textauszüge? [#lesen.bayern](#) bietet sowohl zu den [fächer- und schulartübergreifenden Bildungs- und Erziehungszielen](#) Werteerziehung, Politische Bildung, Interkulturelle Bildung und Bildung für nachhaltige Entwicklung hilfreiche [Buchtipps](#).

Fortbildung: Sie möchten sich gerne weiterbilden und sich mit den relevanten Grundlagen der Leseförderung auseinandersetzen? Nutzen Sie das Angebot des Selbstlernkurses [BiSS und #lesen.bayern](#) und erhalten Sie praktische Impulse zur Leseförderung.

Kontakt: Frau Christina Neugebauer, christina.neugebauer@isb.bayern.de
Frau Birgit Brunke, birgit.brunke@isb.bayern.de

Infobrief September 2023 / Englisch

Neue Webseite des ISB – Fach Englisch

Die Homepage des ISB wurde im Juni 2023 für die Nutzung durch unterschiedliche Endgeräte optimiert und grundlegend neugestaltet. Inhaltlich finden Sie weiterhin relevante Informationen, wie z. B. [FAQs zu Leistungsnachweisen an Realschulen](#), Links zu allen Themenportalen des ISB, dem neuen Portal [Bayern gegen Antisemitismus](#) oder auch neue Veröffentlichungen, z. B. die Handreichung zum Thema [Keine Gewalt gegen Lehrkräfte](#).

Im [Fach Englisch](#) werden neben den gewohnten Informationen zu Terminen, zentralen Prüfungen und bilingualen Angeboten immer wieder **Empfehlungen und Anregungen** zum Unterricht und zur Leistungserhebung nach LehrplanPLUS veröffentlicht. Diese Materialien dienen sowohl der Qualitätssicherung als auch Ihrer Unterstützung im Fach. Sie entstehen im Austausch der Fachmitarbeit und LehrplanPLUS-Multiplikation der Bezirke, der Seminarlehrkräfte, des Zentralen Fachleiters sowie des Referats Englisch mit den entsprechenden Arbeitskreisen am ISB.

Eine Einführung in die aktuellen fachlichen Themen erfolgt in den Bezirken in der Regel zweimal jährlich im Rahmen der **Regionalen Lehrkräftefortbildung (RLFB)**. Diese Veranstaltungen sind Mittel des *Standard Settings*, der Qualitätssicherung im Englischunterricht sowie unsere zentrale fachliche Austauschmöglichkeit, deshalb sind Ihre regelmäßige Teilnahme und die anschließende Multiplikation der Inhalte in Ihren Fachschaften sehr wichtig.

Große Anerkennung gilt an dieser Stelle allen Beteiligten an der fachlichen Weiterentwicklung, insbesondere den Arbeitskreisen am ISB, unserem zentralen Fachleiter SemR als ZFL Martin Fritze sowie allen MB-Fachmitarbeiterinnen und Fachmitarbeitern sowie der LehrplanPLUS-Multiplikation in den Bezirken für ihren beständigen, professionellen Einsatz!

Bereits abrufbar sind folgende Materialien:

- [Update Speaking Test Mock Exam](#) mit Audiobeispielen
- [Anregungen Mündliche Prüfung nach RSO §36](#)

Geplant für Schuljahr 2023/2024:

- Mebis-Kurs zur Vorbereitung auf Part 2 des *Speaking Tests*; Veröffentlichung in Kürze, siehe [Fachseite Englisch / Homepage des ISB](#)
- Update der Begleitmaterialien zum *Guided Writing* der Abschlussprüfung incl. *Rater Training* im Rahmen der regionalen Fortbildung ab Herbst 2023

Liebe Kolleginnen und Kollegen, Ihre Rückmeldungen sind wertvolle Impulse und jederzeit willkommen. Sie erreichen mich unter ariane.sailer@isb.bayern.de oder 089-2170-2666.

Ihnen und Ihren Klassen ein erfolgreiches Schuljahr 2023/2024!

Beste Grüße



Ariane Sailer
Referentin für Englisch